



THE  
**NEW ZEALAND GAZETTE**  
 EXTRAORDINARY.

Published by Authority.

WELLINGTON, MONDAY, OCTOBER 14, 1918.

*Notice under the War Regulations declaring certain Companies, Firms, and Persons to be Enemies; also removing Others from List.*

WHEREAS the Attorney-General for the Dominion of New Zealand is satisfied that the companies, firms, and persons mentioned in the First Schedule hereto are carrying on business to a substantial extent for the benefit of alien enemies resident out of New Zealand:

Now, therefore, I, Francis Henry Dillon Bell, His Majesty's Attorney-General for the Dominion of New Zealand, do hereby, in pursuance of clause 20 of the War Regulations of the 3rd day of April, 1916, under the War Regulations Act, 1914, declare each of the companies, firms, and persons mentioned in the First Schedule hereto to be an enemy; and do also, in pursuance of the said clause 20, revoke the notices in the *Gazette* of the 30th June, 1916, the 16th March, the 27th April, the 25th August, and the 12th December, 1917, and the 5th March, the 6th and 30th April, the 24th May, and the 29th August, 1918, declaring certain companies, firms, and persons to be enemies in so far as they relate to companies, firms, and persons mentioned in the Second Schedule hereto.

Dated this 14th day of October, 1918.

FIRST SCHEDULE.

ADDITIONS TO LIST.

*Argentina, Paraguay, and Uruguay.*

Aspiri Stein and Company, Calle Rivadavia 870, Buenos Aires, Argentina.

Carreras and Bech, Montevideo, Uruguay.

Duek and Cohen, Calle Azcuenaga 645, Buenos Aires, Argentina.

Friz, Theodoro, Calle Piedras 730, Buenos Aires, Argentina.

Gonzalez, Tomas, Calle Alsina 434 and P.O. Box 1481, Buenos Aires, Argentina.

Liendo, Arturo, Montevideo, Uruguay.

Torta, José B, Buenos Aires, Argentina.

Ullmann, H., and Company, Buenos Aires, Argentina.

Veiroj, Mauricio, Montevideo, Uruguay.

Willers, F., and Company, Buenos Aires, Argentina.

*Brazil.*

Bloch, Eugen, Sao Paulo. .

Blohm, F., Blumenau.

Boujunga, H. C., Rua General Setto 354, Pelotas, South Brazil.

Chame, Jorge, Rua Silveira Martins 139, Rio de Janeiro.

Institutos de Artes Graphicas (Turnauer and Machado), Rua 13 de Maio, Rio de Janeiro.

Pinatel, Luis, Sao Paulo.

Schuman and Company, Porto Alegre.

Souza, R., and Company, Rio de Janeiro.

*Chile.*

Frank, Dr. Miguel, Santiago.

Hubenbecker, Teodoro, Santiago.

Rose, Walter, Valparaiso.

Schüler Eisendecker and Company, Calle Condell 42, Valparaiso; Calle Arauco, corner of Perez Rosales and Calle 61D, Valdivia.

Wohlrath, A., Santiago.

*Colombia.*

Pinckert, Wilhelm, Tumaco.

*Costa Rica.*

Chavez, Maximo, San José.

Guido, Estela De, Punta Arenas.

Koppe, Eusebio Otto, and Company, Grecia.

Luthmer, Federico, San José.

Reimers, Ferdinand, San José.

Ruin, Debo, Francisco, San José.

*Cuba.*

Bernal, Frederico, Amargura 11, Havana.

Campania Cubana De Comisiones y Representaciones (partners, Frederick Wagner and Carlos Oswald), Sol. 74, Havana.

Holz, Alfredo (see Orenstein and Koppel).

Ibern and Company (partners, Jose A. Ibern and G. Adolph Kirberg), Calle Mercaderes 42, Havana.

Ibern, Jose A. (see Ibern and Company).

Kirberg, G. Adolph (see Ibern and Company).

Koppel, Arthur (see Orenstein and Koppel).

Orenstein and Koppel S/A. (Arthur Koppel), (representative, Alfredo Holz), Lonja del Comercio 217, Havana.

Oswald, Carlos (see Campania Cubana De Comisiones y Representaciones).

Upmann, Hermann (of H. Upmann and Co.), Amargura 1 and Mercaderes 34, Havana.

Wagner, Frederick (see Campania Cubana De Comisiones y Representaciones).

*Denmark.*

Hansen, Peter (see Nordiske Forfatteres Forlag A/S.), Prinsesse Maries Allee 16, Copenhagen.

Kohl, Louis von (see Nordiske Forfatteres Forlag A/S.), Studiestraede 45 and Vesterfælledvej 58, Copenhagen.

Nordiske Forfatteres Forlag A/S. (partners, Louis Von Kohl, Einar Rasmussen, and Peter Hansen), Jaernbanegade and Prinsesse Maries Allee 16, Copenhagen.

Rasmussen, Einar (see Nordiske Forfatteres Forlag A/S.), Fredensborg.

*Ecuador.*

Kaiser, Guillermo, Calle Octava 121, Pichincha 125, and Avenida Segundo, 118, Guayaquil.

Pinckert, Wilhelm, Bahia.

Vacacela, Juan, Rio Bamba.

*Guatemala.*

Alvarado and Company, Quezaltenango.  
 Candelaria Plantations, Xolhuitz, Quezaltenango.  
 Chocola Plantagen Gesellschaft, Mazatenango, Suchitepequez.  
 Hochmeyer, Hermanos, San Marcos and Quezaltenango.  
 Kirsch, B., and Company, Guatemala City.  
 Paetau, Max, Guatemala City.  
 Sociedad Comercial de Centro America, Guatemala City.

*Hayti and Dominican Republics.*

Guzman, Juan Z., and Company, San Pedro de Macoris, Santo Domingo.  
 Hehncke, Edmund, Port au Prince, Hayti.  
 Huen, Dr. (see Pharmacie Centrale, Aux Cayes).  
 Pharmacie Centrale, Aux Cayes (manager, Dr. Huen), Port au Prince,  
 Hayti.  
 Siedel, Karl, Aux Cayes, Hayti.

*Honduras.*

Kohncke, Enrique, Amapala.

*Mexico.*

Andresen, Juan, Uruapam.  
 Andresen, Luis, Morelia.  
 Barata, La (owned by Carlos Deeg), Mexico City.  
 Bassler, G., Mexico City.  
 Bauer, Alfredo, Mexico City.  
 Berzenger, Emilio, Mexico City.  
 Botica Nueva (owned by Julio Jackens), Monterey.  
 Budjudy y Jaliff, Torreon.  
 Compañia Comercial de Monterey, Monterey.  
 Elholo, José, Mexico City.  
 Fabrica Villa Union, S.A., Villa Union.  
 Fichtner, Dr. Carlos, Mexico City.  
 Garza, Austacio de la, Monterey.  
 Gehehd, Caesar, Monterey.  
 Gottschalk, W., Mexico City.  
 Grossman, Bruno, Mexico City.  
 Gugenheim and Balaesque, Mexico City.  
 Gugenheim, Leon, Mexico City.  
 Haas, Rudolfo (owner of La Relojeria Suisa), Monterey.  
 Hageman, William, Mexico City.  
 Hahn, Guillermo, and Company, Monterey.  
 Hahn, Hugo, Mexico City.  
 Hajen, Ernesto, Mexico City.  
 Hardt, Carlos, Morelia.  
 Haupt and Giffenig, Mexico City.  
 Heuer, Adolfo, Mexico City.  
 Jackens, Julio (owner of Botica Nueva), Monterey.  
 Kahle, Guillermo, Talachula.  
 Karan, Salamon, Uruapam.  
 Klaeger, Federico, Monterey.  
 Knapp, Roberto, Mexico City.  
 Kregliner, Francisco, Mexico City.  
 Krueger Bros., San Geronimo.  
 Kuhlman, Frederico, Mexico City.  
 Ledgerman, Enrique, Mexico City.  
 Lehmacher, Johan, Mexico City.  
 Lindacher, Gustavo, Morelia.  
 Meus, Carlos, Mexico City.  
 Meyer, Franz, Mexico City.  
 Mumm, Carlos, Monterey.  
 Navarro, Hermanos, Uruapam.  
 Peters, Emilio, Mexico City.  
 Puente, José R., Monterey.  
 Relojeria Suisa, La (owned by Rudolfo Haas), Monterey.  
 Schweitzer, Leon, Monterey.  
 Senac, Santos, Guaymas.  
 Son, M. S. von, Mexico City.  
 Stein, Carlos, Mexico City.  
 Strassburger, Carlos, Mexico City.  
 Vehrmeren, Julio, Mexico City.  
 Wagner, Federico, Mexico City.  
 Wolff, Guillermo, Uruapam.

*Netherlands.*

Cahn, Rudolf O., Gabriel Metsustraat 24B, Amsterdam.  
 Gaillet, De Beukelaar, A. J. F., Van der Does De Willeboissingel 46, s'Hertogenbosch.  
 Gazan's, A., Huiden en Goederen Mij., N/V., Amsterdam-Gouda, Lang Tiendeweg 61, Gouda; and Vendelstr. 26, Amsterdam.  
 Geerling, A., De Clercqustraat 92, Amsterdam.  
 Hagens, W., Valeriusstraat 247, Amsterdam.  
 Laer, Toe, and Company, Hermietenstr. 1 and Vijgendam 8, Amsterdam.  
 Lenders and Company, Wilhelminakade 38, Rotterdam.  
 Rotterdamsche Victualiënhandel, Boompjes 65-66, Rotterdam.  
 Seinfeld, B. H., Vondelstraat 26, Amsterdam.  
 Stinnes, Hugo, Transport Maatschappij N/V., Boompjes 70, Rotterdam.  
 Toe Laer and Company (see Laer, Toe).

*Netherland East Indies.*

Fuhrmann, A. (*alias* Furman), Medan.  
 Furman, A. (see Fuhrmann, A.)  
 Huster, K. E., Menado.  
 Jo Giok Tjoang, Paloppo, Celebes Islands.  
 "Juliana" Distributie Mij., N./V., Medan.  
 Kepes, J., Hotel Preanger, Bandoeng.  
 Kie Lie, W. (*alias* W. Kielich), Batavia.  
 Laer, Toe, and Company, Medan.  
 Lenshoek, Wolff (see Nederlandsche im en Export Maatschappij).  
 Menadosche Handelsvereniging, Menado and Macassar.  
 Nederlandsche im en Export Maatschappij (owner, Wolff Lenshoek), Sourabaya.  
 Pangalian Cultuur Maatschappij, Indragiri, Sumatra.  
 Schadd and Korteling, Sourabaya.  
 Stianny (see Stiassny, W.).  
 Stiassny, W., (*alias* Stianny), Gorontalo.  
 Tan Liong Tjoan, Batavia.  
 Toe, Laer, and Company (see Laer, Toe, and Company).  
 Zechentmayer, Dr. K. (or Ch.), Samarang.

*Panama.*

Freundlich, Max, Colon.  
 Galindo, Dr. I., Panama City.  
 Gebert, Otto, Bocas Del Toro.  
 Hofemann and Company, Colon.  
 Hoffmann, Dr. K., Panama City.  
 Neumann, Ernst F., Panama City.

*Persia.*

Agha Muhammad Yusuf Khabbez Beglaroff (see under Beglaroff).  
 Beglaroff, Agha Muhammad Yusuf Khabbez, Kazvin.

*Peru.*

Alaru and Eskenazi, Lima.  
 Cockburn, Manoel Santiago, Ica.  
 Cuglievan, Juan, y Cia, Chiclayo.  
 Martensen, Arturo, Espaderos 560, Lima.  
 Martensen, Roberto, Callao.

*Salvador.*

Hecht, Bruno, San Salvador.

*Spain.*

Avendaño, Luciano, Plaza Mercado Ensanche 9 and P.O. Box 134, Bilbao.  
 Baldes, Otto, Calle Maderuelas, Antequera, Malaga.  
 Banco Hispano Austriaco, 24 Gran Via, Madrid.  
 Borowski, Pablo, Balmes 149, Barcelona.  
 Cabot, M. (see Winizki).  
 Damian, Wilhelm (or Willy), Calle Velasquez 82, Madrid.  
 Deu, Luis (see Joyeria de Mata, La).  
 Dominguez, Antonio R., Calle Loyola 13, San Sebastian.  
 Electricité, J. Schwab (see Jaime Schwab).  
 Elvig (or Helbig), Alfredo, Calle de Hortaleza 9, Madrid.  
 Fabrica Malaguena De Salfato De Cobre (manager, Eduardo Deutsch), Malaga.  
 Falsone, Torello, Calle Albijeso 9, Valcarca, Barcelona.

Flemming (or Glemming), Ernest, Calle Hortaleza 9, Madrid.  
 Frommel, Erich, Calle Lagasca 117, Madrid.  
 Gaertner (or Jardinero), H., Calle Ronda 3, San Sebastian.  
 Glemming, E. (see Ernest Flemming).  
 Goudschaal, Hikko, Rambla 11 de Febrero, Santa Cruz de Teneriffe.  
 Hafner, Ernest (late Hafner and Wienken), Calle Alamos 49, 2º, Malaga.  
 Helbig, Alfredo (see under Elvig).  
 Herold, O., and Company, Madrid. Caceres, and Palamos.  
 Iberica Comercial, S/A., Barcelona.  
 "Jardinero" (see Gaertner, H.), San Martin 11, San Sebastian.  
 Joyeria de Mata, La (partners, Fritz and Otto Kehrman and Luis Deu),  
 Calle Santa Ana 28, Barcelona.  
 Kehrman, Fritz (see Joyeria de Mata, La).  
 Kehrman, Otto (see Joyeria de Mata, La).  
 Klinge, Hans W., Teror, Las Palmas.  
 Kraeft, Walter, Calle Cortes 648, Barcelona.  
 Kramer, W. O., Calle Luis Taboada 30, Vigo.  
 Lowenthal, Hugo (*alias* Hugh Leon Del Valle), Grand Hotel des 4  
 Nations, Barcelona.  
 Maquinaria Moderna, La (Rodriguez y Bernaola), Gran Via 44, Bilbao.  
 Maso, José (see Maso).  
 Maso, José (or Maso), Fontanello 4, Barcelona.  
 Meinhardt, Heinrich, Calle Cortes 648, Barcelona.  
 Miranda, José, Antequera, Malaga.  
 Olsen, Olaf, Sociedad, Pasajes.  
 Ramos and Montilla, Malaga.  
 Riquer y Aloma, Eduardo, Plaza de la Villa 1, Madrid.  
 Sanner, Hugo (El Convento), Palamos.  
 Sanner, Wilhelm (El Convento), Palamos.  
 Schmidt, Bruno and Eduardo, Herrera, near Pasajes; Calle Juan de  
 Mena 12 and Calle Serrano 7, Madrid.  
 Schwab, Jaime, Electricité, Calle Moreta 5 and Calle Alcala 30, Madrid.  
 Serra Lluell, Federico, Paseo San Juan 22, Barcelona.  
 Siljeström, August, Plaza de Valarino Togores 17, Cartagena.  
 Torello Falsone (see Falsone, Torello).  
 Valle, Hugh Leon del (see Lowenthal, Hugo).  
 Wienken, Eduardo (late Hafner and Wienken), Calle Alfonso XII 14,  
 Malaga.  
 Winizki (or Cabot), M., Peris y Valera 4, Valencia.

*Sweden.*

Albeck and Mann, Malmö, Gothenburg and Hälsingborg.  
 Ericson, Rudolf, and Company, Drottningg. 48, Stockholm.  
 Holmberg, Hermann, Ovre Husarg 25, Gothenburg.  
 Lion, Adolph, Riddaregatan 7 and Banérg. 51, Stockholm.  
 Nordiska Handels Syndikatet A./B., Skeppsbron 5, Malmö.  
 Nordiska Hartslimfabriken, Peters, and Company (see Peters and Com-  
 pany).  
 Peters and Company, Nordiska Hartslimfabriken Landskrona.

*Venezuela.*

Sanchez, Elias, Santa Ana.

VARIATIONS IN LIST.

Corrections in the names and alterations in and additions to addresses of the companies, firms, and persons whose names have been already published are made as under:—

*Argentina, Paraguay, and Uruguay.*

Adler and Sas., Calle Balcarce 548, Buenos Aires, Argentina.  
 Bleyer, Carlos, Cangallo 1264, Buenos Aires, Argentina.  
 Buddensieg, Juan, Calle Sarmiento 385, Buenos Aires, Argentina.  
 Gasmotorenfabrik Deutz, Paseo Colon 476-482, Buenos Aires, Argentina,  
 and all branches.  
 Mamboy, Jules, Calle Corrientes 685, Buenos Aires, Argentina.  
 Meyer, L. D., and Company, Calle Moreno 772, Buenos Aires, Argentina.  
 Pallavicini, Erwin, and Company, Paseo Colon 1212, Buenos Aires,  
 Argentina.

*Brazil.*

Bayer, Federico, Travessa Santa Rita 22-24, Rio de Janeiro.  
 Companhia Lithographica Hartmann Reichenbach, Rua Gusmoes 93, Sao  
 Paulo; Avenida Rio Branco 59, Rio de Janeiro; and Santos.

- Compania Lithographica Ypiranga, Rua Gusmoes 93, Sao Paulo; Avenida Rio Branco 59, Rio de Janeiro; and Santos.
- Dannemann and Company, Sao Felix; Rua da Quitanda 52, Rio de Janeiro; and Largo das Princesas 15, Bahia.
- Haas, Frederico, Rua Theophilo Ottoni 30, Rio de Janeiro.
- Haupt and Company, Rua da Alfandega 60, Rio de Janeiro; and Rua Boa Vista 25, Sao Paulo.
- Marx, W. (*alias* "Norbert Hertz," *alias* "Nils Nissen"), Rua da Alfandega 42, Rio de Janeiro.
- Merat, Frederico, and Company, Rua Theophilo Ottoni 20, Rio de Janeiro.
- Müller, Paul (late Müller, Costa, and Co.), Rua da Alfandega 90, Rio de Janeiro.
- Ribeiro, Abrahao, Rua da Alfandega 91, Rio de Janeiro.
- Schlesinger and Company, Rua da Alfandega 91, Rio de Janeiro.
- Sociedad Tubos Mannesmann Limitado, Rua Sao Pedro 89, Rio de Janeiro.
- Thomas, Carlos A., and Company, Rua Theophilo Ottoni 98, 1st floor, Rio de Janeiro.
- Turnauer and Machado (Institutos De Artes Graphicas), Rua 13 de Maio, Rio de Janeiro.
- Wöbcken, Adolpho, and Krebs, Rua da Alfandega 74, Rio de Janeiro.

*Mexico.*

- Botica Iturbe (Emilio Kentzler), Mexico City.
- Deeg, Carlos (owner of "La Barata"), Mexico City.
- Garcia, Manuel Z., Frontera.
- Informaciones Inalambricas, Mexico City.
- Leuner, Joseph, Villa Hermosa, should read Leitner, Joseph, Villa Hermosa.
- Mancha, Fausto (agent for Pacific Hide Co.), La Cruz.
- Molina Amiteca S/A., Ocotlan.
- Mueller, Eduardo, Colimar.
- Ochou, Leopoldo, Manzanilla.
- Poinsott, Gilberto, Monterey.
- Secht, Enrique, Guadalajara, should read Hecht, Enrique, Guadalajara.
- Sirena, La, Mexico City.
- Sonofold, Adolph, Monterey, should read Schefold, Adolf, Monterey.
- Uislein, Jose Such, Mexico City, should read Uihlein, José, Sucesores, Calle Delcaliseo 3 and Apartado 139, Mexico City.
- Woern, Alberto, Mexico City.

*Netherland East Indies.*

- Jongeneel, R. D., Medan.
- Tjo Toen Bwie, Sourabaya.
- Yap King Sen, Macassar.

*Norway.*

- Schender, Arnold (see Vaagan Preserving Company A/S.), Bergen, should read Schreuder, Arnold (see Vaagan Preserving Company), Bergen.

*Spain.*

- Cao Maure, Jose, Calle de Principe 30, Vigo.
- Ferrer, Ricardo, S./A., Calle Mendez Nunez 8, Barcelona, and Coso 113, Zaragoza.
- Genlen (or Geulen), Enrique, Calle Mallorca 321, Barcelona.
- Geulen, Enrique (see Genlen).
- Rodriguez y Bernaola (La Maquinaria Moderna), Gran Via 44, Bilbao.
- \*Sociedad Vinicola, Calle Reballedo 9, Tarragona.
- Stierlen, Ernesto, Pascual y Genis 22 and Gran Via del Marques de Turia 27, Valencia; and at Royalta Jam Factories, Carcagenta and Silla.
- Streitberger, Otto, Calle Universidad 123, 1º, and Calle Pelayo 5. Barcelona.

*Venezuela.*

- Cerveceria Nacional, La, Caracas, should read Compañia Anonima Cerveceria Nacional, Caracas.

\* Not connected with Societé Vinicole, Pasajes.

## SECOND SCHEDULE.

## REMOVALS FROM LIST.

*Argentina, Paraguay, and Uruguay.*

Duzer, Van, Buenos Aires, Argentina.  
Morrison, Julio, Montevideo, Uruguay.

*Brazil.*

Acherinto and Hugo, Rua Conselheiro Saraiva 45 sobrador, Rio de Janeiro.  
Carvalho, Onofre, and Company, Roncador.  
Casa Alfredo, Sao Paulo (see also Kruger and Arentz).  
Giannini, Acherinto (of Acherinto and Hugo), Rio de Janeiro.  
Gomes, David (of Kruger and Arentz), Sao Paulo.  
Joachimsthal, Hugo (of Acherinto and Hugo), Rio de Janeiro.  
Josephson, Constanz, Porto Alegre.  
Kruger and Arentz (Kruger and Company), (Casa Alfredo), Rua José Bonifacio 5, Sao Paulo.  
Kruger and Company, Sao Paulo (see also Kruger and Arentz).  
Lisboa, Carlos, Santos.  
Lohner, F. A., Rua Riachuela 87, Rio de Janeiro.  
Montenegro, Alfredo (see Schwarzenberger, Alfredo).  
"Município," Sao Francisco do Sul.  
"Novidaes," Stajahy.  
Schwarzenberger, Alfredo (*alias* Alfredo Montenegro), Sao Paulo.

*Chile.*

Petruschkin, Sigal, and Company.

*Cuba.*

Suarez, Francisco, Cadenas 32, Guanabacoa.

*Denmark.*

Jensen, Chr. Ruge, Aalborg.

*Mexico.*

Aguirre, D. G. Sucs., San Blas, Tepic, Mazatlan.  
Arrieta, Arturo, Vera Cruz.  
Basenez, Pedro, Vera Cruz.  
Bley Hermanos, Hermosillo.  
Cia Navegacion del Pacifico, Mazatlan.  
Del Campo, Q. M., Guadalajara.  
Diez, Augustin Ranero, Vera Cruz.  
Gangoiti, E., San Blas and Tepic.  
Gangoiti, G., San Blas and Tepic.  
Gomez, Fernando C., El Telegraphe, Saltillo.  
Muller, G. Sucs. (Drogueria Vera Cruz), Vicario 21, Vera Cruz.  
Navegacion, del Pacifico, Cia, Mazatlan.  
Sebastian, R., Vera Cruz.  
Valdes Hermanos, Vera Cruz.

*Netherlands.*

Marx, J. P. J. A. B., Johann Verhuiststraat 98, Amsterdam.

*Netherland East Indies.*

Havre, P. W. C. Ten, Batavia.  
Hazenberg, C. F., Sourabaya.

*Peru.*

Ludowieg, C., and Company. Ucayali 300, Lima.

*Spain.*

Barcelo, Antonio, Torrijos 31, Malaga.  
Barcelo, Hijos de Antonio, Torrijos 31, Malaga.  
Barcelo, Luis and Juan, Malaga.  
Chinchilla, Jose, Gran Via de Colon 59, Granada.

Espinos Garcia, Federico, Calle Guzman el Bueno 14 and 24, Madrid.  
Garcia, Federico Espinos (see Espinos Garcia, Federico).  
Gimenez Dias, Jose, Duquesa 31, Granada.

*Venezuela.*

Baasch and Römer, Puerto Cabello.

F. H. D. BELL,  
Attorney-General.

NOTE.—(1.) Where a company, firm, or person mentioned in the list has more than one address in the country or group of countries under which the name of that company, firm, or person appears, all dealings in that country, or in any country in the group, with such company, firm, or person are prohibited, even in cases where one only of the addresses or one only of the countries is specifically mentioned.

(2.) This list is the twenty-seventh addition to the notice published in the *Gazette* of the 4th May, 1916, and copies of the above may be obtained on application to the Collector of Customs at any port.

---

By Authority: MARCUS F. MARKS, Government Printer, Wellington